

Avviso nel sito web TED: <http://ted.europa.eu/udl?uri=TED:NOTICE:280620-2015:TEXT:IT:HTML>

**Italia-Roma: Servizi di progettazione di siti per il World wide web (WWW)
2015/S 152-280620**

Bando di gara

Servizi

Direttiva 2004/18/CE

Sezione I: Amministrazione aggiudicatrice

I.1) Denominazione, indirizzi e punti di contatto

Ministero dell'Ambiente e della tutela del territorio e del mare
Via Cristoforo Colombo 44
Punti di contatto: Direzione Protezione Natura e Mare — Divisione III
00147 Roma
ITALIA
Posta elettronica: pnm-vii@pec.minambiente.it

Indirizzi internet:

Indirizzo generale dell'amministrazione aggiudicatrice: www.minambiente.it
Indirizzo del profilo di committente: <http://www.minambiente.it/archivio-bandi>

Ulteriori informazioni sono disponibili presso: I punti di contatto sopra indicati

Il capitolato d'oneri e la documentazione complementare (inclusi i documenti per il dialogo competitivo e per il sistema dinamico di acquisizione) sono disponibili presso: I punti di contatto sopra indicati

Le offerte o le domande di partecipazione vanno inviate a: I punti di contatto sopra indicati

I.2) Tipo di amministrazione aggiudicatrice

Ministero o qualsiasi altra autorità nazionale o federale, inclusi gli uffici a livello locale o regionale

I.3) Principali settori di attività

Ambiente

I.4) Concessione di un appalto a nome di altre amministrazioni aggiudicatrici

L'amministrazione aggiudicatrice acquista per conto di altre amministrazioni aggiudicatrici: no

Sezione II: Oggetto dell'appalto

II.1) Descrizione

II.1.1) Denominazione conferita all'appalto dall'amministrazione aggiudicatrice:

Predisposizione ed esecuzione di un progetto finalizzato all'aggiornamento dei contenuti scientifici e divulgativi del portale www.naturaitalia.it.

II.1.2) Tipo di appalto e luogo di consegna o di esecuzione

Servizi

Categoria di servizi n. 7: Servizi informatici e affini

Luogo principale di esecuzione dei lavori, di consegna delle forniture o di prestazione dei servizi: Comune di Roma (RM).

Codice NUTS ITE43

II.1.3) Informazioni sugli appalti pubblici, l'accordo quadro o il sistema dinamico di acquisizione (SDA)

L'avviso riguarda un appalto pubblico

II.1.4) **Informazioni relative all'accordo quadro**

II.1.5) **Breve descrizione dell'appalto o degli acquisti**

L'appalto ha per oggetto il portale www.naturaitalia.it pubblicato online nella sua prima versione dal 1.8.2011 dal Ministero dell'ambiente e della tutela del territorio e del mare. Il Ministero intende procedere al consolidamento e allo sviluppo del portale, mantenendone costantemente aggiornata la componente informativa, ampliandone i contenuti scientifico/divulgativi e migliorandone la fruibilità per il grande pubblico, anche in lingua non italiana. al riguardo, si precisa che il portale non necessita né di gestione né di sviluppo sotto il profilo informatico, in quanto tali funzioni sono svolte da un web master istituzionale.

Per quanto sopra, il progetto, inteso come il complesso delle attività che dovranno essere presentate in forma progettuale in sede di offerta e successivamente poste in atto dall'aggiudicatario, dovrà conseguire i seguenti obiettivi:

- 1) Ampliamento e aggiornamento dei contenuti della sezione «Vivi le aree naturali».
- 2) Sviluppo della sezione «Scopri la biodiversità».
- 3) Sviluppo e ampliamento della sezione «Conosci e difendi il mare».
- 4) Ampliamento del target di utenza.
- 5) Funzionamento della componente informativa (news e primo piano).

II.1.6) **Vocabolario comune per gli appalti (CPV)**

72413000

II.1.7) **Informazioni relative all'accordo sugli appalti pubblici (AAP)**

L'appalto è disciplinato dall'accordo sugli appalti pubblici (AAP): no

II.1.8) **Lotti**

Questo appalto è suddiviso in lotti: no

II.1.9) **Informazioni sulle varianti**

Ammissibilità di varianti: no

II.2) **Quantitativo o entità dell'appalto**

II.2.1) **Quantitativo o entità totale:**

450 000 EUR.

Valore stimato, IVA esclusa: 450 000 EUR

II.2.2) **Opzioni**

Opzioni: no

II.2.3) **Informazioni sui rinnovi**

L'appalto è oggetto di rinnovo: no

II.3) **Durata dell'appalto o termine di esecuzione**

Durata in mesi: 12 (dall'aggiudicazione dell'appalto)

Sezione III: Informazioni di carattere giuridico, economico, finanziario e tecnico

III.1) **Condizioni relative all'appalto**

III.1.1) **Cauzioni e garanzie richieste:**

All'atto della presentazione dell'offerta economica, il concorrente dovrà prestare cauzione provvisoria con sottoscrizione dell'Ente garante autenticata da pubblico ufficiale a ciò deputato ai sensi dell'art. 75, comma 1 del D.Lgs. 163/2006, pari almeno al 2 % (due per cento) dell'importo complessivo dell'appalto di cui al par. II.2.1), secondo le modalità previste negli atti di gara.

b) All'atto del contratto l'aggiudicatario deve prestare cauzione definitiva e polizze assicurative costituite ai sensi degli art. 113 e 129 del D.Lgs. 163/06 e secondo le modalità previste negli atti di gara.

III.1.2) Principali modalità di finanziamento e di pagamento e/o riferimenti alle disposizioni applicabili in materia:

I pagamenti saranno effettuati secondo le modalità previste nella documentazione di gara.

III.1.3) Forma giuridica che dovrà assumere il raggruppamento di operatori economici aggiudicatario dell'appalto:

È ammessa la presentazione di offerte da parte di raggruppamenti di imprese costituiti secondo quanto stabilito dal D.Lgs. 163/2006.

È fatto divieto ai concorrenti di partecipare alla gara in forma individuale e contemporaneamente in forma associata (R.T.I. o Consorzio) ovvero partecipare in più di una R.T.I. o Consorzio, pena l'esclusione dell'impresa medesima e del R.T.I. o Consorzio al quale l'impresa partecipa. La violazione della presente disposizione comporta l'esclusione automatica dell'offerta presentata dall'impresa singola e dal raggruppamento.

In caso di Riunioni di Imprese si precisa che, al momento della richiesta di partecipazione, per i consorzi e le associazioni temporanee non è indispensabile la costituzione formale ma è sufficiente che nella domanda sottoscritta da tutte le imprese interessate venga espressa la volontà di costituire il consorzio o l'associazione, con l'indicazione dell'impresa cui sarà conferito il mandato, in seguito all'avvenuta aggiudicazione del servizio.

III.1.4) Altre condizioni particolari

La realizzazione dell'appalto è soggetta a condizioni particolari: no

III.2) Condizioni di partecipazione

III.2.1) Situazione personale degli operatori economici, inclusi i requisiti relativi all'iscrizione nell'albo professionale o nel registro commerciale

Informazioni e formalità necessarie per valutare la conformità ai requisiti: Sono legittimati a partecipare alla presente gara i soggetti di cui all'art. 34 del D.Lgs. 163/2006. Pena l'esclusione dalla gara, ciascun concorrente (impresa singola/RTI/consorzio) dovrà produrre, a pena di esclusione, unitamente alla richiesta d'invito, una dichiarazione a firma del legale rappresentante, con le modalità di cui al D.P.R. n.445/2000, ovvero, per i concorrenti non residenti in Italia, dichiarazione idonea equivalente, secondo la legislazione dello stato di appartenenza, che attesti che a proprio carico e nei confronti dell'impresa, non ricorre alcuna delle condizioni di esclusione sotto elencate:

a) Iscrizione per attività inerenti il servizio nel registro delle imprese o in uno dei registri professionali o commerciali dello Stato di residenza se si tratta di uno Stato dell'UE, in conformità con quanto previsto dall'art. 39, D.Lgs. 163/2006;

b) Non sussistenza dei motivi di esclusione di cui all'art. 38, D.Lgs. n. 163/2006;

c) Insussistenza delle cause di esclusione di cui all'art. 9, comma 2, lettera c) del D.Lgs. 231/2001 e s.m.i.;

d) Insussistenza delle cause di esclusione di cui all'art. 1 bis, comma 14 della Legge 383/2001 e s.m.i.;

e) Essere in regola con le norme che disciplinano il diritto al lavoro dei disabili di cui alla legge 68/1999;

f) Che non incorrano nei divieti di cui agli artt. 36, comma 5 e 37, comma 7 del Codice dei contratti;

Tutta la documentazione richiesta dovrà essere presentata, a pena di esclusione, in lingua italiana. Se redatta in lingua diversa, la documentazione dovrà, sempre a pena di esclusione, essere accompagnata da relativa traduzione, certificata «conforme al testo originale» dalle Autorità Diplomatiche o Consolari.

Al fine di dimostrare il possesso di detti requisiti le Imprese interessate devono presentare domanda di partecipazione, allegando alla stessa la documentazione di cui al presente punto ed ai successivi punti III.2.2).

La domanda deve riportare l'indirizzo del mittente, il numero del telefono, il numero del fax e l'indirizzo di posta elettronica certificata.

Pena l'esclusione, la domanda di partecipazione unitamente alla documentazione richiesta, dovrà pervenire, al seguente indirizzo: Ministero dell'Ambiente e della tutela del territorio e del mare, Ufficio Posta, Via Cristoforo Colombo 44, 00147 Roma tramite servizio postale, corriere o agenzia di recapito autorizzata o direttamente a mano, all'indirizzo di cui al punto I.1 entro il termine di cui al punto IV.3.4), con plico chiuso e controfirmato sui lembi di chiusura, recante sull'esterno l'indicazione del concorrente (in caso di ATI o Consorzio dovrà essere indicata la denominazione di tutte le imprese costituenti) nonché la dicitura «Richiesta di invito alla procedura ristretta per la "Predisposizione ed esecuzione di un progetto finalizzato all'aggiornamento dei contenuti scientifici e divulgativi del portale www.naturaitalia.it — non aprire».

Il recapito del plico rimarrà ad esclusivo rischio del mittente, ove, per qualsiasi motivo anche di forza maggiore, il plico stesso non dovesse giungere a destinazione in tempo utile.

Si avverte che gli orari di apertura dell'Ufficio Posta del Ministero dell'ambiente sono esclusivamente i seguenti: da lunedì a venerdì dalle ore 8:00 alle ore 14:00.

III.2.2) **Capacità economica e finanziaria**

Informazioni e formalità necessarie per valutare la conformità ai requisiti: Pena l'esclusione dalla gara, ciascun concorrente (impresa singola/RTI/consorzio) deve soddisfare, anche ai sensi di quanto stabilito nella lettera di invito le seguenti condizioni:

- a) Fatturato globale di impresa riferito agli ultimi tre esercizi finanziari, approvati alla data di pubblicazione del presente bando, pari almeno ad due volte l'importo a base di gara;
- b) Fatturato specifico relativo ai servizi scientifici oggetto dell'appalto riferito agli ultimi tre esercizi finanziari, approvati alla data di pubblicazione del presente bando, non inferiore complessivamente ad una volta l'importo a base di gara. Per gli appalti pluriennali andrà computata la sola quota parte fatturata in detto triennio.

Riunione d'impresе:

Per quanto concerne l'Associazione di Impresе e i Consorzi di cui all'art. 2602 c.c. e 2615 ter c.c., o GEIE in ordine al possesso dei sopraelencati requisiti minimi di partecipazione alla gara, si precisa quanto segue.

I requisiti di cui al punto III.2.1) devono essere posseduti e dichiarati da tutte le Impresе partecipanti al raggruppamento temporaneo ovvero da tutte le Impresе consorziate per le quali il Consorzio dichiara di concorrere.

I requisiti di cui al punto III.2.2) lett. a) e b) dovranno essere posseduti a pena di esclusione in misura maggioritaria dalla mandataria che dovrà eseguire le prestazioni in misura maggioritaria.

Quanto sopra fermo restando che la sommatoria dei predetti requisiti posseduti dalla Impresa mandataria o da una delle impresе consorziate e dalle altre Impresе riunite o consorziate deve essere almeno pari ai requisiti complessivi richiesti. I requisiti posseduti dalla Impresa mandataria o da una delle impresе consorziate e dalle altre Impresе riunite o consorziate devono essere almeno pari ai requisiti complessivi richiesti.

III.2.3) **Capacità tecnica**

III.2.4) **Informazioni concernenti appalti riservati**

III.3) **Condizioni relative agli appalti di servizi**

III.3.1) **Informazioni relative ad una particolare professione**

La prestazione del servizio è riservata ad una particolare professione: no

III.3.2) **Personale responsabile dell'esecuzione del servizio**

Le persone giuridiche devono indicare il nome e le qualifiche professionali del personale incaricato della prestazione del servizio: no

Sezione IV: Procedura

IV.1) **Tipo di procedura**

IV.1.1) **Tipo di procedura**

Ristretta

- IV.1.2) **Limiti al numero di operatori che saranno invitati a presentare un'offerta**
- IV.1.3) **Riduzione del numero di operatori durante il negoziato o il dialogo**
- IV.2) **Criteri di aggiudicazione**
- IV.2.1) **Criteri di aggiudicazione**
Offerta economicamente più vantaggiosa in base ai criteri indicati nel capitolato d'oneri, nell'invito a presentare offerte o a negoziare oppure nel documento descrittivo
- IV.2.2) **Informazioni sull'asta elettronica**
Ricorso ad un'asta elettronica: no
- IV.3) **Informazioni di carattere amministrativo**
- IV.3.1) **Numero di riferimento attribuito al dossier dall'amministrazione aggiudicatrice:**
- IV.3.2) **Pubblicazioni precedenti relative allo stesso appalto**
no
- IV.3.3) **Condizioni per ottenere il capitolato d'oneri e documenti complementari o il documento descrittivo**
- IV.3.4) **Termine per il ricevimento delle offerte o delle domande di partecipazione**
4.9.2015 - 12:00
- IV.3.5) **Data di spedizione ai candidati prescelti degli inviti a presentare offerte o a partecipare**
- IV.3.6) **Lingue utilizzabili per la presentazione delle offerte o delle domande di partecipazione**
italiano.
- IV.3.7) **Periodo minimo durante il quale l'offerente è vincolato alla propria offerta**
- IV.3.8) **Modalità di apertura delle offerte**

Sezione VI: Altre informazioni

- VI.1) **Informazioni sulla periodicità**
Si tratta di un appalto periodico: no
- VI.2) **Informazioni sui fondi dell'Unione europea**
L'appalto è connesso ad un progetto e/o programma finanziato da fondi dell'Unione europea: no
- VI.3) **Informazioni complementari**
Pena l'esclusione, i concorrenti dovranno presentare, unitamente alla domanda di partecipazione una dichiarazione attestante il possesso dei requisiti indicati al punto III.2). In caso di Consorzi stabili dovranno essere dichiarate le consorziate per le quali il Consorzio concorre; in caso di Consorzi di cooperative di produzione e lavoro dovranno essere dichiarate le Consorziate cui si prevede di assegnare le attività. Pena l'esclusione, in caso di associazione temporanea o consorzio, costituiti o da costituirsi o di GEIE, la domanda dovrà essere sottoscritta dai rappresentanti legali o procuratori di tutti i soggetti facenti parte dell'associazione temporanea o consorzio o GEIE e contenere l'indicazione dell'impresa qualificata come capogruppo, cui — se non ancora costituiti — si impegnano, in caso di aggiudicazione, a conferire mandato collettivo speciale con rappresentanza. In caso di associazione temporanea o di consorzio già costituito o di GEIE, ove alla domanda sia allegato in copia autentica il mandato collettivo irrevocabile con rappresentanza conferito alla mandataria o l'atto costitutivo del Consorzio o il contratto di GEIE, la medesima domanda potrà essere sottoscritta dal legale rappresentante o procuratore della mandataria o del soggetto capogruppo. Eventuali richieste di chiarimento dovranno pervenire esclusivamente via mail non oltre il 25.9.2015; all'indirizzo di cui al precedente par. I.1) (email: pnm-vii@pec.minambiente.it). A tutte le richieste di chiarimento sarà data risposta in unica soluzione sul sito del Ministero dell'ambiente e della tutela del territorio e del mare all'indirizzo

www.minambiente.it non oltre il 9.10.2015. Il presente bando nonché l'eventuale avvenuta qualificazione dei concorrenti sulla base della domanda di partecipazione e della documentazione dei medesimi presentata non vincolano in alcun modo il Ministero dell'ambiente e della tutela del territorio e del mare né alla diramazione degli inviti, né all'espletamento della gara, né alla successiva aggiudicazione. Il Ministero dell'ambiente e della tutela del territorio e del mare si riserva espressamente di sospendere, annullare la gara o di modificarne i termini in qualsiasi momento ed a suo insindacabile giudizio, senza che ciò comporti la possibilità di alcuna rivendicazione, pretesa, aspettativa o richiesta di sorta da parte dei concorrenti. Il Ministero dell'ambiente e della tutela del territorio e del mare si riserva la facoltà di aggiudicare la gara anche in presenza di una sola offerta regolare. La presentazione della domanda di partecipazione comporta l'accettazione delle suddette clausole. Non sono ammesse offerte in aumento. In caso di offerte uguali si procederà a sorteggio. Ulteriori specifiche sulle modalità di presentazione dell'offerta economica saranno contenute nella lettera d'invito e relativi allegati. Il Ministero dell'ambiente e della tutela del territorio e del mare si riserva il diritto, a proprio insindacabile giudizio, di non procedere ad aggiudicazione nel caso in cui nessuna delle offerte presentate venga ritenuta idonea. L'eventuale ricorso all'istituto del subappalto sarà regolato conformemente allo schema di contratto allegato alla lettera d'invito e nel rispetto delle disposizioni di cui alla vigente normativa. Il Ministero dell'ambiente e della tutela del territorio e del mare si riserva di acquisire, preventivamente all'apertura delle offerte economiche, la documentazione prevista dalla vigente normativa antimafia e, qualora risultassero a carico del concorrente partecipante in forma singola, associato, consorziato, società cooperativa, tentativi o elementi d'infiltrazione mafiose, si procederà all'esclusione del concorrente dalla gara. Ai sensi dell'art. 13 del D.Lgs. n.196/2003 si informa che i dati comunicati dai concorrenti verranno utilizzati solo per le finalità connesse all'espletamento della procedura di gara e verranno comunque trattati in modo tale da garantire la riservatezza e la sicurezza degli stessi. Responsabile Unico del Procedimento: dott. Giuseppe Italiano CIG: 6245747977 — CUP: F89D15000890001.

VI.4) **Procedure di ricorso**

VI.4.1) **Organismo responsabile delle procedure di ricorso**

Tribunale Amministrativo Regionale del Lazio
Via Flaminia
00186 Roma
ITALIA
Telefono: +39 0668609

VI.4.2) **Presentazione di ricorsi**

VI.4.3) **Servizio presso il quale sono disponibili informazioni sulla presentazione dei ricorsi**

VI.5) **Data di spedizione del presente avviso:**

3.8.2015